ZMLUVA O POKONÁVKE A O ODOVZDANÍ A PREVZATÍ REKONŠTRUOVANEJ INFRAŠTRUKTÚRY A DOKUMENTÁCIE

č. OST/54/2020/BVS

uzatvorená medzi

Bavint, s.r.o.

a

Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.

zo dňa 21 -04- 2020

Táto **ZMLUVA O POKONÁVKE A O ODOVZDANÍ A PREVZATÍ REKONŠTRUOVANEJ INFRAŠTRUKTÚRY A DOKUMENTÁCIE č. OST/54/2020/BVS** (ďalej len „***Zmluva***“) sa uzatvára podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka a § 585 Občianskeho zákonníka medzi nasledovnými zmluvnými stranami v deň uvedený nižšie:

(1) **Bavint, s.r.o.**, so sídlom Digital Park II, Einsteinova 25, 851 01 Bratislava, Slovenská republika, IČO: 36 725 994, IČ DPH: SK2022304878, spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č. 44126/B, konajúca prostredníctvom: Ing. Rastislav Valovič, PhD., konateľ (ďalej len „***Spoločnosť Bavint***“), a

(2) **Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.**, so sídlom Prešovská 48, 826 46 Bratislava, Slovenská republika, IČO: 35 850 370, IČ DPH: SK2020263432, spoločnosťou zapísanou v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č. 3080/B, konajúca prostredníctvom: JUDr. Peter Olajoš, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ, a Ing. Emerich Šinka, člen predstavenstva a finančný riaditeľ (ďalej len „***Spoločnosť BVS***“).

VZHĽADOM NA TO, ŽE:

(A) Strany uzavreli Zmluvu o budúcej zmluve, na základe ktorej sa zaviazali za podmienok v nej uvedených uzavrieť budúcu kúpnu zmluvu k Rekonštruovanej infraštruktúre,

(B) Zmluva o budúcej zmluve je v časti týkajúcej sa Rekonštruovanej infraštruktúry neplatná, nakoľko Rekonštruovaná infraštruktúra aj v čase uzavretia Zmluvy o budúcej zmluve bola vo vlastníctve Spoločnosti BVS,

(C) Spoločnosť Bavint fakticky vykonala Rekonštrukciu, v dôsledku ktorej došlo k zhodnoteniu Rekonštruovanej infraštruktúry ako majetku Spoločnosti BVS,

(D) medzi Stranami vznikol spor o spôsobe vyporiadania ich práv, ktoré vznikli v súvislosti s Rekonštrukciou, v dôsledku čoho si Spoločnosť Bavint svoje práva Žalobou uplatnila proti Spoločnosti BVS v Súdnom konaní,

(D) Strany majú záujem Sporné práva v celom ich rozsahu vyporiadať mimosúdne prostredníctvom tejto Zmluvy a

(E) Spoločnosť Bavint má záujem za podmienok upravených touto Zmluvou odovzdať Spoločnosti BVS Rekonštruovanú infraštruktúru a Dokumentáciu a Spoločnosť BVS ju má ako vlastník Rekonštruovanej infraštruktúry záujem prevziať,

STRANY SA DOHODLI NASLEDOVNE:

1. DEFINÍCIE A VÝKLAD

1.1 Definície niektorých pojmov

V Zmluve majú výrazy s veľkým počiatočným písmenom nasledujúci význam:

Dokumentácia znamená dokumentáciu a podklady k vykonanej Rekonštrukcii vrátane akýchkoľvek úradných povolení vo vzťahu k Rekonštruovanej infraštruktúre, najmä

a) projekt skutočného vyhotovenia Rekonštruovanej infraštruktúry,

b) právoplatné rozhodnutie o povolení Rekonštruovanej infraštruktúry č. OU-BA-OSZP3-

2015/007293/LOL/III-4885 vydané Okresným úradom Bratislava, odborom starostlivosti o životné prostredie, zo dňa 4. 2. 2015, v znení opravy zrejmej nesprávnosti v rozhodnutí zo dňa 19. 5. 2015 a zo dňa 15. 6. 2015, a právoplatného rozhodnutia o povolení zmeny stavby č. OU-BA-OSZP-2016/095267/KEN/III-5625, zo dňa 16. 12. 2016,

c) právoplatné rozhodnutie o užívaní spojené s povolením na zmenu stavby, vydané Okresným úradom Bratislava, odborom starostlivosti o životné prostredie, oddelením ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia č. OU-BA-OSZP3-2016/095267/KEN/III-5625 dňa 16. 12. 2016 (pre objekty SO 12.1 a SO 46),

d) právoplatné rozhodnutie o užívaní vydané Okresným úradom Bratislava, odborom starostlivosti o životné prostredie, oddelením ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia č. OU-BA-OSZP3-2018/014286/BEP/III-6075, zo dňa 20. 2. 2018 (pre objekty SO 44 a SO 45).

Odovzdávací protokol znamená protokol o odovzdaní a prebratí Rekonštruovanej infraštruktúry a Dokumentácie, ktorého vzor tvorí prílohu 1 Zmluvy.

Ostatné sporné vzťahy znamenajú všetky ostatné vzájomné známe alebo neznáme právne vzťahy a nároky Strán vyplývajúce zo Zmluvy o budúcej zmluve vo vzťahu k Rekonštruovanej infraštruktúre, z právnych vzťahov a nárokov súvisiacich s Rekonštruovanou infraštruktúrou alebo z akýchkoľvek nárokov Strán, ktoré prípadne vznikli v súvislosti so Súdnym konaním.

Plnenie znamená peňažné plnenie Spoločnosti BVS Spoločnosti Bavint v zmysle odseku 3.1 tejto Zmluvy. Pre odstránenie prípadných pochybností Strany uvádzajú, že suma Plnenia bola medzi nimi dohodnutá v nadväznosti na závery znaleckého posudku č. 102/2017 v znení jeho doplnku číslo 1 s č. 198/2017, zo dňa 3. 11. 2017, vyhotoveného znalcom Ing. Miroslavom Ilavským PhD., a závery znaleckého posudku č. 96/2019, zo dňa 28. 5. 2019, vyhotoveného znalcom Ing. Miroslavom Ilavským PhD.

Znalecké posudky tvoria prílohu 2 (*Kópie znaleckých posudkov*) Zmluvy.

Pozemky znamenajú pozemky, na ktorých sa nachádza Rekonštruovaná infraštruktúra, nachádzajúce sa v katastrálnom území Nové Mesto, obec BA – m. č. Nové Mesto, okres Bratislava III, a to nasledovné pozemky:

(a) pozemky parcely registra „C“, a to:

1. parcelné číslo 11476/32, druh pozemku zastavaná plocha a nádvorie, o výmere 569 m^2,
2. parcelné číslo 11476/144, druh pozemku zastavaná plocha a nádvorie, o výmere 112 m^2,
3. parcelné číslo 11476/184, druh pozemku ostatná plocha, o výmere 11 m^2,

zapísané na liste vlastníctva č. 5382 (tohto času vo výlučnom vlastníctve Spoločnosti Bavint),

(b) pozemok parcely registra „C“, parcelné číslo 21283/2, druh pozemku ostatná plocha, o výmere 143606 m^2, zapísaný na liste vlastníctva č. 1351 (tohto času vo výlučnom vlastníctve Slovenskej republiky, v správe Železníc SR, Bratislava, Klemensova 8, 813 61 Bratislava; ďalej len „***SR***“),

(c) pozemok parcely registra „C“, parcelné číslo 21995, druh pozemku zastavaná plocha a nádvorie, o výmere 708 m^2, zapísaný na liste vlastníctva č. 1 (tohto času vo výlučnom vlastníctve Hlavného mesta SR Bratislavy, Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava),

(d) pozemok parcely registra „C", parcelné číslo 11871/24, druh pozemku ostatná plocha, o výmere 60 m^2, zapísaný na liste vlastníctva č. 1 (tohto času vo výlučnom vlastníctve Hlavného mesta SR Bratislavy, Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava),

(e) pozemok parcely registra „E", parcelné číslo 12027/2, druh pozemku vinica, o výmere 344 m^2, zapísaný na liste vlastníctva č. 5567 (tohto času vo výlučnom vlastníctve Hlavného mesta SR Bratislavy, Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava),

(f) pozemok parcely registra „E", parcelné číslo 22001/1, druh pozemku zastavaná plocha a nádvorie, o výmere 66164 m^2, zapísaný na liste vlastníctva č. 5567 (tohto času vo výlučnom vlastníctve Hlavného mesta SR Bratislavy, Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava),

(g) pozemok parcely registra „E", parcelné číslo 22006/1, druh pozemku zastavaná plocha a nádvorie, o výmere 983 m^2, zapísaný na liste vlastníctva č. 5567 (tohto času vo výlučnom vlastníctve Hlavného mesta SR Bratislavy, Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava),

(h) pozemok parcely registra „E", parcelné číslo 22007, druh pozemku zastavaná plocha a nádvorie, o výmere 3516 m^2, zapísaný na liste vlastníctva č. 5567 (tohto času vo výlučnom vlastníctve Hlavného mesta SR Bratislavy, Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava),

(i) pozemok parcely registra „E", parcelné číslo 21996/1, druh pozemku zastavaná plocha a nádvorie, o výmere 2529 m^2, zapísaný na liste vlastníctva č. 5567 (tohto času vo výlučnom vlastníctve Hlavného mesta SR Bratislavy, Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava).

Pracovný deň znamená každý deň s výnimkou soboty a nedele, štátnych sviatkov a dní pracovného pokoja.

Rekonštrukcia znamená zhodnotenie Rekonštruovanej infraštruktúry vykonané Spoločnosťou Bavint.

Rekonštruovaná infraštruktúra znamená spoločne Objekt 1, Objekt 2 Objekt 3 a Objekt 4, t. j. nasledovnú infraštruktúru vo výlučnom vlastníctve Spoločnosti BVS pozostávajúcu z:

(a) **Objekt 1:**
SO 12.1 Rekonštrukcia verejného vodovodu DN 100 predstavujúca rekonštrukciu verejného vodovodu na Škultétyho ulici z materiálu tvárna liatina na DN 200, PN 10 v dĺžke 123,60 m; nachádzajúci sa na Pozemkoch definovaných v článku 1. odsek 1.1, písm. b), c) a f) Zmluvy;

(b) **Objekt 2:**
SO 44 Rekonštrukcia stoky na Škultétyho ulici, a to:
- Splašková gravitačná kanalizácia – od š7 – š5a, DN 600, sklolaminát, v dĺžke 134,12 m,
- Splašková gravitačná kanalizácia – od š5a – š5, DN 400, PVC, v dĺžke 6,64 m,

nachádzajúci sa na Pozemkoch definovaných v článku 1. odsek 1.1, písm. a) body 1. až 3., písm. b), c) a f) Zmluvy;

(c) **Objekt 3:**
SO 45 Rekonštrukcia verejného vodovodu DN 100 na Ursínyho ulici, a to :
- verejný vodovod DN 300, tvárna liatina, PN 10 v dĺžke 367,24 m,
- verejný vodovod DN 200, tvárna liatina, PN 10 v dĺžke 16,34 m,

nachádzajúci sa na Pozemkoch definovaných v článku 1. odsek 1.1, písm. d) až h) Zmluvy;

(d) **Objekt 4**:
SO 46 Rekonštrukcia verejného vodovodu DN 100 pozostávajúca z rekonštruovaného

potrubia tvárna liatina na DN 200 PN 10 na Kominárskej ulici, v dĺžke 148,40 m; postavený na Pozemkoch definovaných v článku 1. odsek 1.1, písm. f) a i) Zmluvy.

Sporné právo 1 znamená nárok Spoločnosti Bavint na plnenie, ktorý vznikol v súvislosti s Rekonštrukciou, t. j. v súvislosti so zhodnotením Rekonštruovanej infraštruktúry ako majetku Spoločnosti BVS zo strany Spoločnosti Bavint, a ktorý si Spoločnosť Bavint uplatnila v Súdnom konaní.

Sporné právo 2 znamená nárok Spoločnosti Bavint na príslušenstvo k Spornému právu 1 pozostávajúce z (i) úroku z omeškania a z (ii) paušálnej náhrady nákladov spojených s uplatnením pohľadávky v sume 40 eur, ktorý si Spoločnosť Bavint proti Spoločnosti BVS uplatnila v Súdnom konaní.

Sporné vzťahy znamenajú Sporné právo 1, Sporné právo 2 a Ostatné sporné vzťahy.

Spory znamenajú akékoľvek spory vyplývajúce z tejto Zmluvy, vrátane sporov týkajúcich sa existencie, platnosti, účinnosti a ukončenia Zmluvy a **Spor** znamená ktorýkoľvek z nich.

Strany znamenajú Spoločnosť Bavint a Spoločnosť BVS a **Strana** znamená ktorúkoľvek z nich.

Súdne konanie znamená konanie vedené Okresným súdom Bratislava II v právnej veci žalobcu, Spoločnosti Bavint, proti žalovanému, Spoločnosti BVS, o vydanie bezdôvodného obohatenia s prísl., a to pod sp. zn. 58Cb 72/2019.

Účet Spoločnosti Bavint znamená účet IBAN: _____ vedený v

Zhotoviteľ znamená obchodná spoločnosť ALVIKA s.r.o., so sídlom Furmanská 7, 841 03 Bratislava, IČO: 31 376 321, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I., oddiel: Sro, vložka číslo: 7338/B.

Zmluva o budúcej zmluve znamená zmluvu o budúcich kúpnych zmluvách č. BK/518/2013/BVS, ktorá sa týka prevodu vlastníckeho práva k Infraštruktúre zo Spoločnosti Bavint na Spoločnosť BVS a ktorá bola uzatvorená medzi Spoločnosťou Bavint a Spoločnosťou BVS dňa 28. 10. 2013, v znení Dodatku č. 1 k Zmluve zo dňa 5. 8. 2015.

Zmluva o dielo znamená Zmluvu o dielo, ktorá bola uzavretá medzi Spoločnosťou Bavint ako objednávateľom a Zhotoviteľom, na základe ktorej sa Zhotoviteľ zaviazal pre Spoločnosť Bavint vykonať dielo, ktorým je Rekonštrukcia infraštruktúry.

Žaloba znamená žaloba Spoločnosti Bavint proti Spoločnosti BVS, na základe ktorej bolo začaté Súdne konanie.

1.2 Výklad

Pokiaľ nie je v Zmluve uvedené inak, akýkoľvek odkaz v Zmluve na:

Spoločnosť Bavint a **Spoločnosť BVS** sa bude vykladať tak, že zahŕňa všetkých ich právnych nástupcov a akékoľvek osoby, na ktoré Spoločnosť Bavint alebo Spoločnosť BVS postúpili v súlade so Zmluvou všetky svoje práva vyplývajúce zo Zmluvy alebo ich časť a ktoré prijali všetky záväzky Spoločnosti Bavint alebo Spoločnosti BVS vyplývajúce zo Zmluvy alebo ich časť.

1.3 Odkazy

Pokiaľ nie je v Zmluve uvedené inak, akýkoľvek odkaz v tejto Zmluve na:

(a) všeobecne záväzný právny predpis, zákon alebo právny predpis sa bude vykladať ako odkaz na zákon alebo všeobecne záväzný právny predpis v ich platnom a účinnom znení,

(b) Zmluvu, akúkoľvek inú zmluvu alebo dokument sa bude vykladať ako odkaz na túto Zmluvu, inú zmluvu alebo dokument v ich platnom a účinnom znení, a

(c) článok, odsek, bod alebo prílohu sa bude vykladať ako odkaz na článok, odsek, bod alebo prílohu tejto Zmluvy.

1.4 Nadpisy a prílohy

Nadpisy článkov a odsekov slúžia výlučne pre uľahčenie orientácie a pri výklade Zmluvy sa nepoužijú. Príloha Zmluvy tvorí jej neoddeliteľnú súčasť.

1.5 Menové symboly

EUR a **euro** označujú zákonnú menu Slovenskej republiky.

2. ÚČEL ZMLUVY

Účelom tejto Zmluvy je mimosúdne vyporiadanie Sporných vzťahov prostredníctvom tejto Zmluvy s tým, že Spoločnosť Bavint odovzdá Spoločnosti BVS Rekonštruovanú infraštruktúru a Dokumentáciu.

3. POKONÁVKA

3.1 Sporné právo 1

(1) Spoločnosť Bavint tvrdí, že jej vzniklo Sporné právo 1. Spoločnosť BVS Sporné právo 1 spochybňuje s ohľadom na to, že podľa Spoločnosti BVS je sporné, či Rekonštrukcia (prípadne jej časť) predstavuje preložku v zmysle zákona č. 442/2002 Z. z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách a o zmene a doplnení zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov (ďalej len „***Preložka***"). Strany sa dohodli, že Sporné právo 1 pokonávajú tak, že Spoločnosť BVS sa zaväzuje, že v dôsledku Rekonštrukcie Spoločnosti Bavint zaplatí sumu 237.075,- eur bez DPH (slovom: dvestotridsaťsedemtisícsedemdesiatpäť eur). Strany si v tejto súvislosti vzájomne potvrdzujú a súhlasne vyhlasujú, že Rekonštrukcia a ani žiadna jej časť nepredstavuje a ani ju nemožno považovať za Preložku.

(2) V súvislosti s pokonávkou Sporného práva 1 sa Strany dohodli, že Rekonštrukciu budú považovať za vykonanú v celom rozsahu okamihom odovzdania Rekonštruovanej infraštruktúry Spoločnosti BVS na základe Odovzdávacieho protokolu v zmysle článku 4. Zmluvy.

(3) Spoločnosť BVS sa zaväzuje zaplatiť Plnenie do tridsiatich (30) dní odo dňa doručenia faktúry vystavenej Spoločnosťou Bavint do podateľne v sídle Spoločnosti BVS, za predpokladu, že:

(i) Spoločnosť Bavint vystaví faktúru do siedmich (7) dní odo dňa podpísania Odovzdávacieho protokolu v súlade s článkom 4. Zmluvy;

(ii) doručená faktúra bude obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu v zmysle účinných právnych predpisov, najmä v zmysle § 74 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov a jej prílohou bude Odovzdávací protokol,

a to bezhotovostným prevodom na Účet Spoločnosti Bavint.

(4) V prípade, že faktúra nebude obsahovať všetky náležitosti podľa bodu (3) podbod (ii) tohto odseku Zmluvy, je Spoločnosť BVS oprávnená vrátiť ju Spoločnosti Bavint na doplnenie, v dôsledku čoho sa preruší lehota splatnosti Plnenia. Nová lehota splatnosti Plnenia začne plynúť odo dňa doručenia opravenej faktúry do podateľne v sídle Spoločnosti BVS.

(5) Za deň zaplatenia Plnenia sa považuje deň pripísania Plnenia na Účet Spoločnosti Bavint.

(6) Pre vylúčenie pochybností, nesplnenie podmienok podľa bodu (3) vyššie nemá za následok zánik povinnosti Spoločnosti BVS zaplatiť Plnenie, ale len odloženie splatnosti Plnenia o čas potrebný na opravu a vystavenie novej faktúry Spoločnosťou Bavint v zmysle bodu (4) tohto odseku Zmluvy.

3.2 Sporné právo 2

Spoločnosť Bavint taktiež tvrdí, že jej vzniklo Sporné právo 2. Spoločnosť BVS vznik a dôvodnosť Sporného práva 2 spochybňuje. Strany sa dohodli, že Sporné právo 2 pokonávajú tak, že Sporné právo 2 zaniká v celom jeho rozsahu.

3.3 Ostatné sporné vzťahy

Strany sa taktiež dohodli, že Ostatné sporné vzťahy pokonávajú tak, že zanikajú v celom ich rozsahu účinnosťou tejto Zmluvy a nahrádzajú sa novými právami a povinnosťami vyplývajúcimi z tejto Zmluvy. Strany zároveň vyhlasujú, že uzavretím tejto Zmluvy považujú všetky Ostatné sporné vzťahy za vyporiadané v celom ich rozsahu.

3.4 Súdne konanie

(1) S ohľadom na účel a predmet tejto Zmluvy a na pokonávku Sporných vzťahov sa Spoločnosť Bavint zaväzuje, že do troch (3) Pracovných dní od prijatia Plnenia v celom rozsahu vezme Žalobu späť a uvedené oznámi bez zbytočného odkladu spoločnosti BVS telefonicky, poprípade e-mailom v zmysle článku 9. Zmluvy (ďalej len „***Oznámenie o späťvzatí***"). Spoločnosť BVS sa v tejto súvislosti zaväzuje, že neurobí žiadny úkon, ktorý by bol spôsobilý akokoľvek brániť zastaveniu Súdneho konania v dôsledku späťvzatia Žaloby zo strany Spoločnosti Bavint a že Spoločnosti Bavint v tomto smere poskytne potrebnú súčinnosť. Strany sa zároveň dohodli, že každá Strana bude znášať vlastné trovy Súdneho konania samostatne, pričom (i) Spoločnosť Bavint sa zaväzuje, že oznámi súdu, že si v zmysle tejto Zmluvy v Súdnom konaní už ďalej nebude uplatňovať nárok na náhradu trov Súdneho konania, a to spolu s podaním, ktorým Žalobu vezme v celom rozsahu späť, a (ii) Spoločnosť BVS sa zaväzuje, že oznámi súdu, že si v zmysle tejto Zmluvy v Súdnom konaní už ďalej

nebude uplatňovať nárok na náhradu trov Súdneho konania, a to do troch (3) Pracovných dní od Oznámenia o späťvzatí.

(2) Ak by súd niektorej Strane v Súdnom konaní napriek postupu podľa bodu (1) tohto odseku Zmluvy priznal nárok na náhradu trov Súdneho konania (ďalej len „***Nárok na náhradu trov***"), tak táto Strana sa zaväzuje, že si Nárok na náhradu trov voči druhej Strane neuplatní. Strany sa zároveň dohodli, že druhej Strane okamihom právoplatnosti rozhodnutia súdu o Nároku na náhradu trov vznikne voči Strane, ktorej súd priznal Nárok na náhradu trov, nárok na zaplatenie sumy zodpovedajúcej výške Nároku na náhradu trov (ďalej len „***Protinárok***"). Strany sa zaväzujú, že Nárok na náhradu trov a Protinárok si vzájomne vysporiadajú započítaním, a to buď jednostranným započítaním alebo započítaním dohodou (ďalej len „***Započítanie***").

(3) S ohľadom na účel tejto Zmluvy sa Strany ďalej dohodli, že ak Strana, ktorej bol Nárok na náhradu trov priznaný, poruší svoj záväzok podľa bodu (2) tohto odseku Zmluvy a uplatní si Nárok na náhradu trov proti druhej Strane inak ako Započítaním (t. j. započítaním Nároku na náhradu trov konania proti Protinároku), tejto druhej Strane vznikne voči Strane, ktorá tento záväzok porušila, právo na zaplatenie zmluvnej pokuty v sume 10 % z výšky Nároku na náhradu trov, pričom povinná Strana je povinná túto zmluvnú pokutu zaplatiť do tridsiatich (30) dní odo dňa doručenia písomnej výzvy oprávnenej Strany na jej zaplatenie. V prípade vzniku nároku na zaplatenie zmluvnej pokuty podľa predchádzajúcej vety nie je dotknutý nárok príslušnej Strany na náhradu škody, a to aj v sume prevyšujúcej dohodnutú zmluvnú pokutu.

4. ODOVZDANIE REKONŠTRUOVANEJ INFRAŠTRUKTÚRY A DOKUMENTÁCIE

(1) Strany sa dohodli, že Spoločnosť Bavint odovzdá Rekonštruovanú infraštruktúru a Dokumentáciu Spoločnosti BVS do siedmich (7) Pracovných dní odo dňa účinnosti Zmluvy, a to formou Odovzdávacieho protokolu, podpísaného oprávnenými zástupcami obidvoch Strán. Za Spoločnosť BVS je oprávnený prevziať Rekonštruovanú infraštruktúru a Dokumentáciu a podpísať Odovzdávací protokol poverený zamestnanec divízie odvádzania odpadových vôd a divízie distribúcie vody Spoločnosti BVS.

(2) Strany sa zaväzujú poskytnúť si všetku súčinnosť na to, aby odovzdanie Rekonštruovanej infraštruktúry a Dokumentácie prebehlo bezproblémovo a rýchlo v súlade so Zmluvou. V prípade, ak sa vyskytnú akékoľvek problémy, Strany sa zaväzujú spolupracovať v maximálnom možnom rozsahu na ich odstránení, resp. vyriešení tak, aby sa dosiahol účel tejto Zmluvy.

(3) Spoločnosť Bavint zodpovedá za všetky škody, ktoré vznikli na odovzdávanej Rekonštruovanej infraštruktúre do dňa podpisu Odovzdávacieho protokolu a ktoré vznikli v príčinnej súvislosti s porušením akejkoľvek z povinností Spoločnosti Bavint v súvislosti s Rekonštrukciou a/alebo ktoré vznikli v príčinnej súvislosti s porušením akejkoľvek povinnosti Zhotoviteľa vyplývajúcej zo Zmluvy o dielo.

(4) Spoločnosť Bavint dňom odovzdania Rekonštruovanej infraštruktúry Spoločnosti BVS zároveň bezodplatne postupuje Spoločnosti BVS všetky práva zo zodpovednosti Zhotoviteľa za vady diela (Rekonštrukcie) vyplývajúce jej z Obchodného zákonníka a zo Zmluvy o dielo pre účely uplatnenia prípadných nárokov z vád diela (Rekonštrukcie) voči Zhotoviteľovi

v záručnej dobe, pričom Spoločnosť Bavint ubezpečuje Spoločnosť BVS, že postúpenie týchto práv nie je v rozpore so Zmluvou o dielo a ani v rozpore so všeobecne záväznými právnymi predpismi. Spoločnosť Bavint sa súčasne zaväzuje odovzdať spolu s Rekonštruovanou infraštruktúrou aj písomný súhlas, resp. písomné súhlasy Zhotoviteľa s postúpením všetkých práv a nárokov vyplývajúcich Spoločnosti Bavint zo zmluvných, ako aj zákonných záruk k Rekonštruovanej infraštruktúre na Spoločnosť BVS, alebo jednostranné vyhlásenie Zhotoviteľa, na základe ktorého poskytne záruku za akosť Rekonštruovanej infraštruktúry priamo Spoločnosti BVS, a to v rovnakom rozsahu a obsahu práv, aký ku dňu odovzdania Rekonštruovanej infraštruktúry vyplýva zo zmluvného vzťahu medzi Spoločnosťou Bavint a Zhotoviteľom na základe Zmluvy o dielo.

Vzor vyhlásenia Zhotoviteľa tvorí prílohu 3 (*Vzor vyhlásenia Zhotoviteľa*) Zmluvy.

(5) Spoločnosť Bavint deklaruje, že v rámci Rekonštrukcie bolo s pôvodným potrubím objektov SO 12.1 (Objekt 1) a SO 46 (Objekt 4) naložené takto:

Spoločnosť Bavint predložila čestné prehlásenie Zhotoviteľa, že pôvodné vodovodné potrubia na Škultétyho a Kominárskej ulici ostali po Rekonštrukcii Objektu 1 a Objektu 4 v zemi.

(6) Spoločnosť Bavint deklaruje, že v rámci Rekonštrukcie bolo s pôvodným potrubím objektov SO 44 (Objekt 2) a SO 45 (Objekt 3) naložené takto:

Objekt SO 44 (Objekt 2) – pôvodné vodovodné potrubie DN 300 ostalo po Rekonštrukcii Objektu 2 v zemi.

Objekt SO 45 (Objekt 3) – pôvodné vodovodné potrubie DN 100 ostalo po Rekonštrukcii Objektu 3 v zemi.

5. VYHLÁSENIA A UBEZPEČENIA

5.1 Vyhlásenia a ubezpečenia Spoločnosti Bavint

Spoločnosť Bavint vyhlasuje a ubezpečuje Spoločnosť BVS, že:

(a) je osobou oprávnenou platne uzatvoriť Zmluvu, uplatňovať svoje práva a plniť svoje záväzky vyplývajúce zo Zmluvy,

(b) má vyrovnané všetky splatné záväzky a boli splnené všetky splatné platobné povinnosti spojené s Rekonštrukciou alebo preukázateľne uskutočnila právne kroky smerujúce k spochybneniu uplatnených nárokov tretích strán v súvislosti s Rekonštrukciou,

(c) uzatvorenie Zmluvy Spoločnosťou Bavint ani plnenie jej záväzkov z nej vyplývajúcich nebude mať za následok porušenie všeobecne záväzného právneho predpisu, rozhodnutia orgánu verejnej správy, jeho vnútorného predpisu a ani zmlúv, ktorými je viazaná,

(d) Spoločnosť Bavint nemá vedomosť o tom, že by bola ako dlžník alebo povinný účastníkom konkurzného ani exekučného konania, reštrukturalizačného konania, konania o výkon súdneho, rozhodcovského alebo správneho rozhodnutia a ani si nie je vedomá skutočností, pre ktoré by niektoré z uvedených konaní hrozilo (a neboli jej doručené akékoľvek podklady alebo podania, ktoré by vyvracali čokoľvek z uvedeného a zároveň Spoločnosť Bavint nič z vyššie uvedeného sama neiniciovala),

(e) podľa jej vedomia bola Rekonštrukcia vykonaná v plnom súlade s projektovou

dokumentáciou, úradnými povoleniami, ktoré sú súčasťou Dokumentácie, je bez vád a nedorobkov, t. j. je v nezávadnom technickom a technologickom stave, a na Rekonštruovanej infraštruktúre neviaznu žiadne majetkové práva tretích osôb.

5.2 Vyhlásenia a ubezpečenia Spoločnosti BVS

Spoločnosť BVS vyhlasuje skutočnosti a ubezpečuje Spoločnosť Bavint, že:

(a) je osobou oprávnenou platne uzatvoriť Zmluvu, uplatňovať svoje práva a plniť svoje záväzky vyplývajúce zo Zmluvy,

(b) uzatvorenie Zmluvy Spoločnosťou BVS ani plnenie jej záväzkov z nej vyplývajúcich nebude mať za následok porušenie všeobecne záväzného právneho predpisu, rozhodnutia orgánu verejnej správy, jeho vnútorného predpisu a ani zmlúv, ktorými je viazaný,

(c) Spoločnosť BVS nemá vedomosť o tom, že by bola ako dlžník alebo povinný účastníkom konkurzného ani exekučného konania, reštrukturalizačného konania, konania o výkon súdneho, rozhodcovského alebo správneho rozhodnutia a ani si nie je vedomá skutočností, pre ktoré by niektoré z uvedených konaní hrozilo (a neboli jej doručené akékoľvek podklady alebo podania, ktoré by vyvracali čokoľvek z uvedeného a zároveň Spoločnosť BVS nič z vyššie uvedeného sama neiniciovala).

5.3 Pravdivosť vyhlásení

Strany sú si vedomé skutočnosti, že uzatvorili Zmluvu v dôvere v tieto vyhlásenia a ubezpečenia.

6. PLATNOSŤ A ÚČINNOSŤ ZMLUVY

6.1 Platnosť a účinnosť Zmluvy

(1) Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma Stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle Spoločnosti BVS v súlade so zákonom č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov (ďalej len „*Zákon č. 211/2000 Z. z.*").

(2) Strany sa dohodli, že Zmluvu nie je možné ukončiť výpoveďou ani odstúpiť od Zmluvy z iných dôvodov, ako sú uvedené v tejto Zmluve.

6.2 Odstúpenie od Zmluvy

(1) Spoločnosť Bavint je oprávnená od Zmluvy odstúpiť (pričom podpisy na takom odstúpení musia byť notársky osvedčené, inak bude takéto odstúpenie od Zmluvy neúčinné), ak Spoločnosť BVS neuhradí Spoločnosti Bavint Plnenie riadne a v lehote stanovenej v článku 3 ods. 3.1 Zmluvy.

(2) Spoločnosť BVS je oprávnená od Zmluvy odstúpiť (pričom podpisy na takom odstúpení musia byť notársky osvedčené, inak bude takéto odstúpenie od Zmluvy neúčinné), ak Spoločnosť Bavint poruší záväzok odovzdať Rekonštruovanú infraštruktúru a Dokumentáciu Spoločnosti BVS v zmysle článku 4 Zmluvy, ibaže by k odovzdaniu Rekonštruovanej infraštruktúry a Dokumentácie nedošlo čo i len čiastočne z dôvodu na strane Spoločnosti BVS.

(3) Odstúpenie od Zmluvy je účinné okamihom doručenia písomného oznámenia o odstúpení Strane porušujúcej túto Zmluvu; týmto okamihom Zmluva zaniká, ak nie je ustanovené inak.

6.3 Náhrada škody a zmluvná pokuta

Odstúpením od Zmluvy nezaniká nárok Strany na náhradu škody, ktorá bola spôsobená druhou Stranou porušením jej povinností zo Zmluvy a ani nárok Strany na zaplatenie zmluvnej pokuty podľa Zmluvy.

6.4 Niektoré sankcie

(1) Ak Spoločnosť BVS neuhradí Spoločnosti Bavint Plnenie riadne a v lehote stanovenej v článku 3. ods. 3.1 Zmluvy, Spoločnosti Bavint voči Spoločnosti BVS vznikne právo na zaplatenie zmluvnej pokuty v sume 10 % z Plnenia, pričom Spoločnosť BVS je povinná túto zmluvnú pokutu zaplatiť do tridsiatich (30) dní odo dňa doručenia písomnej výzvy Spoločnosti Bavint Spoločnosti BVS na jej zaplatenie.

(2) Ak Spoločnosť Bavint poruší záväzok odovzdať Rekonštruovanú infraštruktúru a Dokumentáciu Spoločnosti BVS v zmysle článku 4 Zmluvy a zároveň ak k porušeniu tohto záväzku nedošlo čo i len čiastočne z dôvodu na strane Spoločnosti BVS, Spoločnosti BVS voči Spoločnosti Bavint vznikne právo na zaplatenie zmluvnej pokuty v sume 10 % z Plnenia, pričom Spoločnosť Bavint je povinná túto zmluvnú pokutu zaplatiť do tridsiatich (30) dní odo dňa doručenia písomnej výzvy Spoločnosti BVS Spoločnosti Bavint na jej zaplatenie.

(3) V prípade vzniku nároku na zaplatenie zmluvnej pokuty nie je dotknutý nárok príslušnej Strany na náhradu škody, a to aj v sume prevyšujúcej dohodnutú zmluvnú pokutu.

7. DÔVERNOSŤ

(1) Každá zo Strán sa zaväzuje, že kedykoľvek po dni uzatvorenia Zmluvy, ako i po jej ukončení bez predchádzajúceho súhlasu druhej Strany nevyužije, neposkytne ani neoznámi akejkoľvek tretej osobe, s výnimkou svojich splnomocnených zástupcov, právnikov, audítorov, ktorí budú overovať účtovnú závierku príslušnej Strany, materskej spoločnosti, dcérskej spoločnosti materskej spoločnosti alebo spoločnosti, ktorá ovláda materskú spoločnosť, alebo v súlade so zákonom alebo požiadavkou správneho alebo regulačného orgánu, alebo iného orgánu, ktorému podlieha v zmysle právnych predpisov alebo zmluvne, akékoľvek dôverné informácie, o ktorých sa dozvedela v súvislosti s plnením Zmluvy, a že uchová v tajnosti všetky technické, obchodné alebo iné informácie, ktoré prípadne získa, alebo ktoré sa v budúcnosti dozvie od druhej Strany, a to vrátane informácií týkajúcich sa podnikateľskej činnosti alebo iných záležitostí druhej Strany.

(2) Okrem vyššie uvedeného, ktorákoľvek Strana má právo poskytnúť takéto informácie:

(i) na účely súdneho, rozhodcovského, správneho, alebo iného konania, ktorého je účastníkom, sporovou stranou, intervenientom, ďalším účastníkom, alebo je v inom obdobnom postavení, a ktoré sa vedie v súvislosti so Zmluvou,

(ii) osobe, ktorá pre takú Stranu spracúva dáta, a to v rozsahu nevyhnutnom na riadne spracovávanie dát,

(iii) osobe, ktorá pre takú Stranu obstaráva archiváciu Zmluvy, a to v rozsahu nevyhnutnom na riadnu archiváciu Zmluvy, a

(iv) inej osobe, ktorej to vyplýva zo všeobecne záväzných právnych predpisov.

(3) Každá zo Strán vynaloží všetko potrebné úsilie, aby zabránila neoprávnenému zverejneniu alebo úniku akýchkoľvek dôverných informácií o vyššie uvedených záležitostiach tretím osobám.

(4) Strany berú na vedomie, že za porušenie ustanovení tohto článku Zmluvy sa nepovažuje zverejnenie tejto Zmluvy v súlade s § 5a Zákona č. 211/2000 Z. z.

8. ZÁVÄZOK SPOLOČNOSTI BAVINT ZRIADIŤ VECNÉ BREMENÁ A SÚVISIACE ZÁVÄZKY

(1) Spoločnosť Bavint sa zaväzuje, že v lehote troch (3) mesiacov odo dňa účinnosti tejto Zmluvy na Pozemkoch špecifikovaných v článku 1 ods. 1.1. (Pozemky) písm. (a) Zmluvy, ktoré sú vo výlučnom vlastníctve Spoločnosti Bavint (ďalej len „***Zaťažené pozemky 1***"), bezodplatne zriadi vecné bremená v prospech Spoločnosti BVS (oprávneného z vecného bremena) ako vlastníka Rekonštruovanej infraštruktúry, ako aj v prospech každého ďalšieho vlastníka Rekonštruovanej infraštruktúry (vecné bremeno pôsobiace „in rem"), a to na dobu neurčitú, pričom obsahom vecných bremien bude povinnosť Spoločnosti Bavint ako vlastníka Zaťažených pozemkov 1 strpieť

(a) uloženie, umiestnenie, zriadenie, vedenie alebo prevádzkovanie Rekonštruovanej infraštruktúry na Zaťažených pozemkoch 1,

(b) užívanie, údržbu, opravu, kontrolu, úpravu, odstránenie, rekonštrukciu alebo modernizáciu Rekonštruovanej infraštruktúry na Zaťažených pozemkoch 1, ako aj

(c) vstup, prechod a prejazd peši, motorovými a nemotorovými dopravnými prostriedkami, strojmi a mechanizmami na Zaťažených pozemkoch 1 za účelom uloženia, prevádzkovania, užívania, údržby, opravy, kontroly, úpravy, odstránenia, rekonštrukcie alebo modernizácie Rekonštruovanej infraštruktúry na Zaťažených pozemkoch 1,

(ďalej len „***Záväzok Spoločnosti Bavint 1***"); za účelom splnenia Záväzku spoločnosti Bavint 1 Strany v lehote 3 mesiacov odo dňa účinnosti tejto Zmluvy uzatvoria samostatnú zmluvu o bezodplatnom zriadení vecného bremena. Pre vylúčenie pochybností Strany vyhlasujú, že náklady na vyhotovenie geometrického plánu pre účely určenia rozsahu vecného bremena, vrátane poplatku za podanie návrhu na vklad vecného bremena do katastra nehnuteľností, znáša v plnom rozsahu Spoločnosť Bavint.

(2) Spoločnosť Bavint sa zaväzuje, že v lehote dvadsiatich štyroch (24) mesiacov odo dňa účinnosti tejto Zmluvy zabezpečí zriadenie vecných bremien k Pozemku špecifikovanom v článku 1 ods. 1.1. (Pozemky) písm. (b) Zmluvy vo vlastníctve SR (ďalej len „***Zaťažený pozemok 2***") (i) v prospech Spoločnosti BVS (oprávneného z vecného bremena) ako vlastníka Objektu 1 a Objektu 2, ako aj každého ďalšieho vlastníka Objektu 1 a Objektu 2, (t. j. vecné bremeno in rem) alebo v prípade, ak by povinný z vecného bremena neumožňoval zriadenie vecného bremena „in rem", tak potom alternatívne (ii) v prospech Spoločnosti BVS (oprávneného z vecného bremena) (t. j. vecné bremeno „in personam") (ďalej len „***Záväzok Spoločnosti Bavint 2***"); za tým účelom Spoločnosť Bavint na svoje náklady zabezpečí:

(a) vypracovanie geometrického plánu na účely zriadenia vecného bremena k Zaťaženému pozemku 2, ktorom sa Objekt 1 a Objekt 2 nachádzajú,

(b) vypracovanie znaleckého posudku na účely stanovenia hodnoty vecného bremena k časti Zaťaženého pozemku 2 v rozsahu podľa geometrického plánu v prípade, že zriadenie vecného bremena bude odplatné,

(c) doručenie Zmluvy o zriadení vecného bremena Spoločnosti BVS, ktorá bude uzavretá medzi SR (príp. konajúcou prostredníctvom správcu Zaťaženého pozemku 2) ako povinným z vecného bremena (vlastníkom Zaťaženého pozemku 2), Spoločnosťou BVS ako oprávneným z vecného bremena (vlastníkom Rekonštruovanej infraštruktúry) a za účasti Spoločnosti Bavint ako platiteľa (zúčastnenej osoby), na základe ktorej bude povinným z vecného bremena na dobu neurčitú zriadené vecné bremeno k časti Zaťaženého pozemku 2 v rozsahu podľa geometrického plánu v prospech oprávneného z vecného bremena ako vlastníka Rekonštruovanej infraštruktúry, ako aj v prospech každého ďalšieho vlastníka Rekonštruovanej infraštruktúry (t. j. vecné bremeno „in rem"), event. v prospech spoločnosti BVS (t.j. vecné bremeno „in personam") a Spoločnosť Bavint bude ako platiteľ povinná uhradiť povinnému z vecného bremena odplatu za zriadenie vecného bremena v prípade, že zriadenie vecného bremena bude odplatné, pričom Spoločnosť Bavint sa v takom prípade ako platiteľ a zúčastnená osoba zaväzuje podpísať Zmluvu o zriadení vecného bremena. Strany sa za účelom vylúčenia akýchkoľvek pochybností dohodli, že všetky náklady spojené so zriadením vecného bremena k časti Zaťaženého pozemku 2 v prospech Spoločnosti BVS (napr. náklady na vypracovanie geometrického plánu, znaleckého posudku, odplata za zriadenie vecného bremena), vrátane poplatku za podanie návrhu na vklad vecného bremena do katastra nehnuteľností, bude v celom rozsahu znášať Spoločnosť Bavint.

(3) Strany sa ďalej dohodli, že Záväzok Spoločnosti Bavint 2 zanikne v posledný deň lehoty dvadsiatich štyroch (24) mesiacov odo dňa účinnosti tejto Zmluvy, ak Spoločnosť Bavint napriek tomu, že Spoločnosť Bavint za účelom splnenia tohto záväzku vynaloží všetko úsilie, ktoré je od nej možné odôvodnene a rozumne požadovať a toto hodnoverne preukáže Spoločnosti BVS, nebude môcť tento záväzok v dohodnutej lehote splniť z dôvodu na strane vlastníka Zaťaženého pozemku 2 alebo na strane správcu Zaťaženého pozemku 2.

(4) Spoločnosť BVS sa zaväzuje, že Spoločnosti Bavint za účelom riadneho a včasného plnenia záväzkov Spoločnosti Bavint podľa bodu (1) a (2) tohto článku Zmluvy včas poskytne všetku potrebnú súčinnosť, ktorú od Spoločnosti BVS možno rozumne požadovať.

(5) Ak Spoločnosť Bavint poruší ktorýkoľvek z jej záväzkov podľa bodu (1) a/alebo bodu (2) tohto článku Zmluvy, Spoločnosti BVS voči Spoločnosti Bavint vznikne právo na zaplatenie zmluvnej pokuty v sume 10 % z Plnenia, pričom Spoločnosť Bavint je povinná túto zmluvnú pokutu zaplatiť do tridsiatich (30) dní odo dňa doručenia písomnej výzvy Spoločnosti BVS Spoločnosti Bavint na jej zaplatenie. Právo na zaplatenie zmluvnej pokuty podľa predchádzajúcej vety Spoločnosti BVS nevznikne, ak k nesplneniu záväzku Spoločnosti Bavint podľa bodu (1) alebo bodu (2) tohto článku Zmluvy dôjde z dôvodu na strane Spoločnosti BVS, a to najmä, ale nie výlučne, v dôsledku porušenia záväzku Spoločnosti BVS podľa bodu (3) tohto článku Zmluvy; Strany sa tiež dohodli, že v takomto prípade sa nesplnenie tohto záväzku Spoločnosti Bavint v dohodnutej lehote nebude považovať za porušenie tohto záväzku.

9. DORUČOVANIE PÍSOMNOSTÍ

(1) Všetky oznámenia, žiadosti alebo akékoľvek iné písomnosti podľa Zmluvy budú doručované osobne, kuriérom, faxom alebo doporučenou poštou.

(2) Takéto písomné oznámenia, žiadosti a akékoľvek iné písomnosti sa budú považovať za doručené:

(i) momentom ich odovzdania alebo prevzatia alebo momentom odmietnutia ich prevzatia,

(ii) márnym uplynutím úložnej lehoty pre ich vyzdvihnutie na pošte, alebo

(iii) momentom, kedy faxový prístroj odosielateľa vytlačil potvrdenie o odoslaní celej správy na faxové číslo príjemcu.

(3) Oznámenia, žiadosti a akékoľvek iné písomnosti doručené v Pracovný deň v čase mimo bežnej pracovnej doby (8:00 až 17:00) budú považované za doručené nasledujúci Pracovný deň.

(4) Písomné oznámenia, žiadosti a akékoľvek iné písomnosti, ktoré majú byť druhej Strane doručené, ako aj iná komunikácia v zmysle Zmluvy, budú, pokiaľ Strana neoznámila druhej Strane iné kontaktné údaje písomným oznámením minimálne pätnásť (15) kalendárnych dní vopred, takejto Strane doručované na nasledovné kontaktné miesta:

Spoločnosť Bavint:	Bavint, s.r.o.
adresa:	Digital Park II, Einsteinova 25, 851 01 Bratislava, Slovenská republika
do rúk:	v obchodných otázkach:
tel:	
e-mail:	
	v technických veciach:
tel:	
e-mail:	
Spoločnosť BVS:	Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.
adresa:	Prešovská 48, 826 46 Bratislava, Slovenská republika
do rúk:	
tel:	
e-mail:	

(5) Oznámenia, žiadosti a akékoľvek iné písomnosti doručované podľa Zmluvy budú v slovenskom jazyku.

10. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

10.1 Jazyk a rovnopisy

(1) Zmluva sa vyhotovuje v slovenskom jazyku. V prípade akéhokoľvek prekladu zo slovenského jazyka do akéhokoľvek iného jazyka zostáva verzia Zmluvy v slovenskom jazyku rozhodujúca.

(2) Zmluva sa vyhotovuje v šiestich (6) rovnopisoch, z ktorých Spoločnosť Bavint dostane dva (2) rovnopisy a Spoločnosť BVS štyri (4) rovnopisy.

10.2 Dodatky a postupiteľnosť

(1) Zmluva sa môže v akomkoľvek rozsahu meniť výlučne na základe písomných dodatkov k nej podpísaných oboma Stranami.

(2) Žiadna zo Strán nemá právo postúpiť/previesť svoje práva/pohľadávky/záväzky vyplývajúce zo Zmluvy na tretiu osobu bez súhlasu druhej Strany.

10.3 Rozhodné právo a oddeliteľnosť

(1) Zmluva a jej výklad sa riadi právnymi predpismi Slovenskej republiky, primárne ustanoveniami Obchodného zákonníka. Strany sa dohodli, že na záväzkový vzťah založený touto Zmluvou nebudú aplikovať ustanovenie § 292 ods. 5 Obchodného zákonníka.

(2) V prípade rozporu medzi ustanoveniami Zmluvy a dispozitívnymi ustanoveniami všeobecne záväzných právnych predpisov, platia ustanovenia Zmluvy.

(3) Ak niektoré ustanovenia tejto Zmluvy sú alebo sa z akéhokoľvek dôvodu stanú neplatné, neúčinné alebo nevymožiteľné, nemá to a ani to nebude mať za následok neplatnosť, neúčinnosť alebo nevymožiteľnosť ostatných ustanovení Zmluvy. Strany sú povinné v dobrej viere rokovať, aby bolo neplatné, neúčinné alebo nevymožiteľné ustanovenie písomne nahradené iným ustanovením, ktorého vecný obsah bude zhodný alebo čo najviac podobný ustanoveniu, ktoré je nahradzované, pričom účel a zmysel tejto Zmluvy musí byť zachovaný. Do doby, kým takáto dohoda nebude uzavretá, rovnako však aj pre prípad, že k nej nedôjde vôbec, sa na nahradenie neplatného, neúčinného alebo nevymožiteľného ustanovenia použijú iné ustanovenia tejto Zmluvy a ak také nie sú, potom príslušné ustanovenia právnych predpisov, a to vždy také ustanovenia, ktoré zodpovedajú kritériám podľa predchádzajúcej vety.

10.4 Riešenie Sporov

(1) Akékoľvek Spory medzi Stranami bude riešiť príslušný slovenský súd.

(2) Strany potvrdzujú a súhlasia, že príslušný slovenský súd je najvhodnejší a najvýhodnejší na riešenie Sporov a zaväzujú sa nespochybniť jeho právomoc.

10.5 Dodatočné ubezpečenie

(1) Každá Strana potvrdzuje druhej Strane, že:

(i) konzultovala alebo mala možnosť konzultovať obsah, význam a dôsledky každého ustanovenia Zmluvy, vrátane svojich účtovných a právnych poradcov, ktorých považovala za vhodných, a

(ii) uzatvorila Zmluvu s plným pochopením jej podmienok a že ktorákoľvek Strana v rámci rokovaní o Zmluve ani pri jej uzatvorení neprevzala na seba akýkoľvek fiduciárny ani iný implicitný záväzok navzájom, ani voči tretej osobe.

(2) Strany zhodne uvádzajú, že v prípade neplatnosti či neúčinnosti Zmluvy, v prípade ukončenia Zmluvy z ktoréhokoľvek dôvodu, uvedené sa za žiadnych okolností nebude vykladať tak, že by sa Strany vzdali Sporných vzťahov, resp. že by tieto Sporné vzťahy uznali.

10.6 Záverečné vyhlásenie

Strany vyhlasujú, že si text Zmluvy pozorne prečítali, jeho obsahu porozumeli a že tento vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu, bez akýchkoľvek omylov, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi, ktoré k nej pripájajú.

V Bratislave, dňa 16 -04- 2020

Bavint, s.r.o.

ako Spoločnosť Bavint

Meno: Ing. Rastislav Valovič, PhD.
Funkcia: konateľ

V Bratislave, dňa 21 APR. 2020

Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.

ako Spoločnosť BVS

Meno: JUDr. Peter Olajoš
Funkcia: predseda predstavenstva a generálny riaditeľ

Meno: Ing. Emerich Šinka
Funkcia: člen predstavenstva a finančný riaditeľ

BVS BRATISLAVSKÁ VODÁRENSKÁ SPOLOČNOSŤ a.s.
826 46 Bratislava 29, Prešovská 48 1